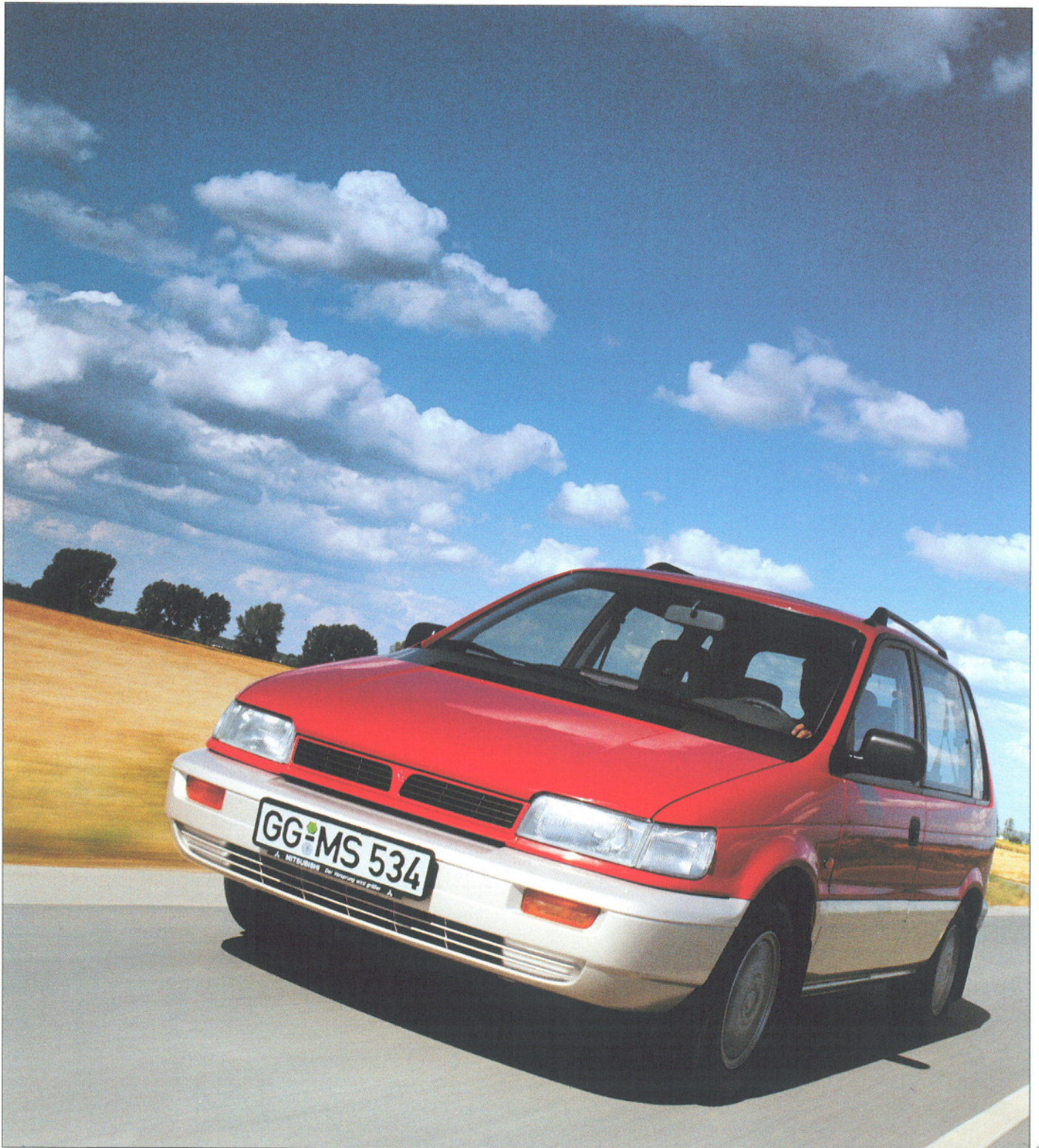




# MITSUBISHI

## SPACE RUNNER



# M O B I L I T Ä T



Die Mobilität hat eine neue Dimension: den Mitsubishi Space Runner. Wir sehen ihn schlicht als Automobil, das konsequent in Richtung Zukunft fährt. Multifunktionell, praktisch, komfortabel, groß und kompakt. Ausgestattet mit allen Attributen eines echten Routiniers. Zwischen Verpflichtung, Freizeit und Freiheit hebt der Space Runner ziemlich alle Zwänge auf. Er ist eine Limousine, und was für eine. Junge Linien außen, überraschende Spezialitäten innen und immer die Gewißheit, daß individuelle Pläne kaum an Grenzen stoßen.

**3** JAHRE GARANTIE  
bis 100.000 km

Highlights des vollkommen neuen Vergnügens: die verblüffenden Ausstattungsdetails, die variablen Raumverhältnisse, der praktische Einstieg für die Fondpassagiere und die umweltorientierte Technik. Niedrige Verbrauchswerte, Dreiwege-Katalysator mit Verdunstungskontroll-System, Schadstoff-Check-Diagnose, geringe Fahrgeräusche und zur Wiederverwendbarkeit gekennzeichnete Kunststoffe. Selbstverständlich auch die 3-Jahres-Garantie bis 100.000 km. Wer ihn näher kennenlernen will, braucht nur einzusteigen.



Abb.: 1800 GLX, Sonderausstattung Leichtmetallfelgen

# F O R M S A C H E



Nun dürfen die Ansprüche an ein Auto ruhig aus dem allgemein üblichen Rahmen fallen. Zweckorientierte Flexibilität, leichtes Handling, Sportlichkeit, Komfort für sich selbst und selbstverständlich auch für die Passagiere. Kompakt muß es sein und schön obendrein. Erster in seiner Klasse, der ungeheuren Gebrauchswert in aerodynamisch eleganter Form präsentiert: der Space Runner. Vernünftige Außenabmessungen und ein unverschämt großer Innenraum machen ihn zu dem lange gesuchten Talent für die vielfältigsten alltäglichen und viele nicht unbedingt alltäglichen Aktivitäten. Die breiten Reifen, der lange Radstand, das windschlüpfige Styling der Front wie die fließend kurze, windkanalerprobte Heckpartie, geben dem großzügigen Raumangebot eine klare, unverwechselbare Linie. Wer also praktische Wünsche und guten Geschmack gleichermaßen erfüllt sehen will, wird sich zwangsläufig mit dem Space Runner auseinandersetzen.



Abb.: 1800 GLi

Restlos begeistern werden dann die luxuriösen, serienmäßigen Besonderheiten. Der Space Runner hat fast alles. Auch tolle Farben und bei den GLXi-Modellen sogar eine reizvolle Zweifarben-Lackierung. Gründe gibt es also genügend, eine zweckmäßige Entscheidung bildschön zu treffen.

Die Serien-Fahrzeuge haben gegenüber den abgebildeten Modellen geringfügige Änderungen im Frontbereich erfahren.

Abb.: 1800 GLXi, Sonderausstattung Leichtmetallfelgen



# F U N K T I O N



Mitfahrer, die im Space Runner auf der Rückbank Platz nehmen wollen, werden überrascht sein, wie zweckmäßig doch eine Schiebetür ist. Sind die Parkplätze auch noch so eng, diese Tür ist für den bequemen Einstieg immer weit geöffnet.

Das Schiebetür-System zeigt in offenem wie in geschlossenem Zustand seine schöne Seite: ohne störende Laufschienen auf der Außenfläche der Karosserie. Die Vorteile beim Beladen mit großen Stücken werden deutlich, wenn die Rückbank mit zwei Handgriffen herausgenommen wurde und sich dann den unterschiedlichsten Transportaufgaben ungewöhnlich große Räumlichkeiten bieten. Ob von der Seite

oder durch die große Heckklappe mit der niedrigen Ladekante beladen wird: es dürfen ca. 500 kg an Kisten, Koffern, Sportausrüstungen und anderen Kleinigkeiten sein, für die der Space Runner anstandslos Aufnahmebereitschaft zeigt.

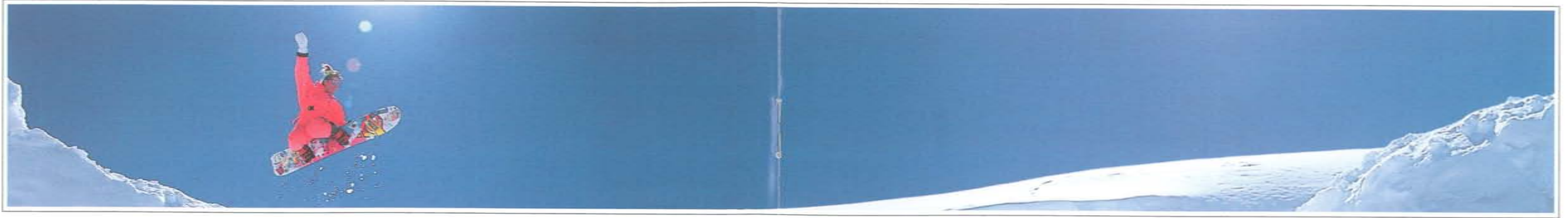
Sollte es im Innenraum wirklich einmal eng zugehen, gibt es die Dachreling. Mit den entsprechenden Zusatzträgern ist Platz für viermal mehr Gewicht, als jede Fluggesellschaft an Freigepäck gestattet, nämlich ganze 80 kg. Erstaunliche Werte, die Anhänger von Anhängern interessieren, haben wir in den technischen Informationen aufgelistet.



Beide Abb.: 1800 GLXi,  
Sonderausstattung Leichtmetallfelgen.



# A U S S T A T T U N G



Schon während des ersten Probesitzens im Space Runner wird das Erlebnis der exzellenten inneren Ausstattung Ihre Sympathie gewinnen. Zurückgelehnt in die exquisiten Polster mit Langstreckenkomfort, wollen wir nun die Raffinessen testen: die Servolenkung oder die übersichtlichen Instrumente. Ergonomisch platzierte und ebenfalls durchscheinend beleuchtete Tipptasten sorgen zu jeder Tageszeit für ablenkungsfreies Wählen. Zahlreiche Ablagemöglichkeiten nehmen mehr auf, als nur die unbedingt notwendigen Utensilien. Wohl einzigartig in dieser Klasse sind die elektrisch verstellbaren wie beheizbaren Außenspiegel, mit denen der Space Runner modellunabhängig ausgestattet ist. Die GLXi-Modelle

verwöhnen zusätzlich mit elektrischem Glasschiebe-Hebedach, mit neigungsverstellbarer Lenksäule, mit Zentralverriegelung, elektrischen Scheibenhebern und mit der Vorbereitung zum problemlosen Einbau einer Klimaanlage.

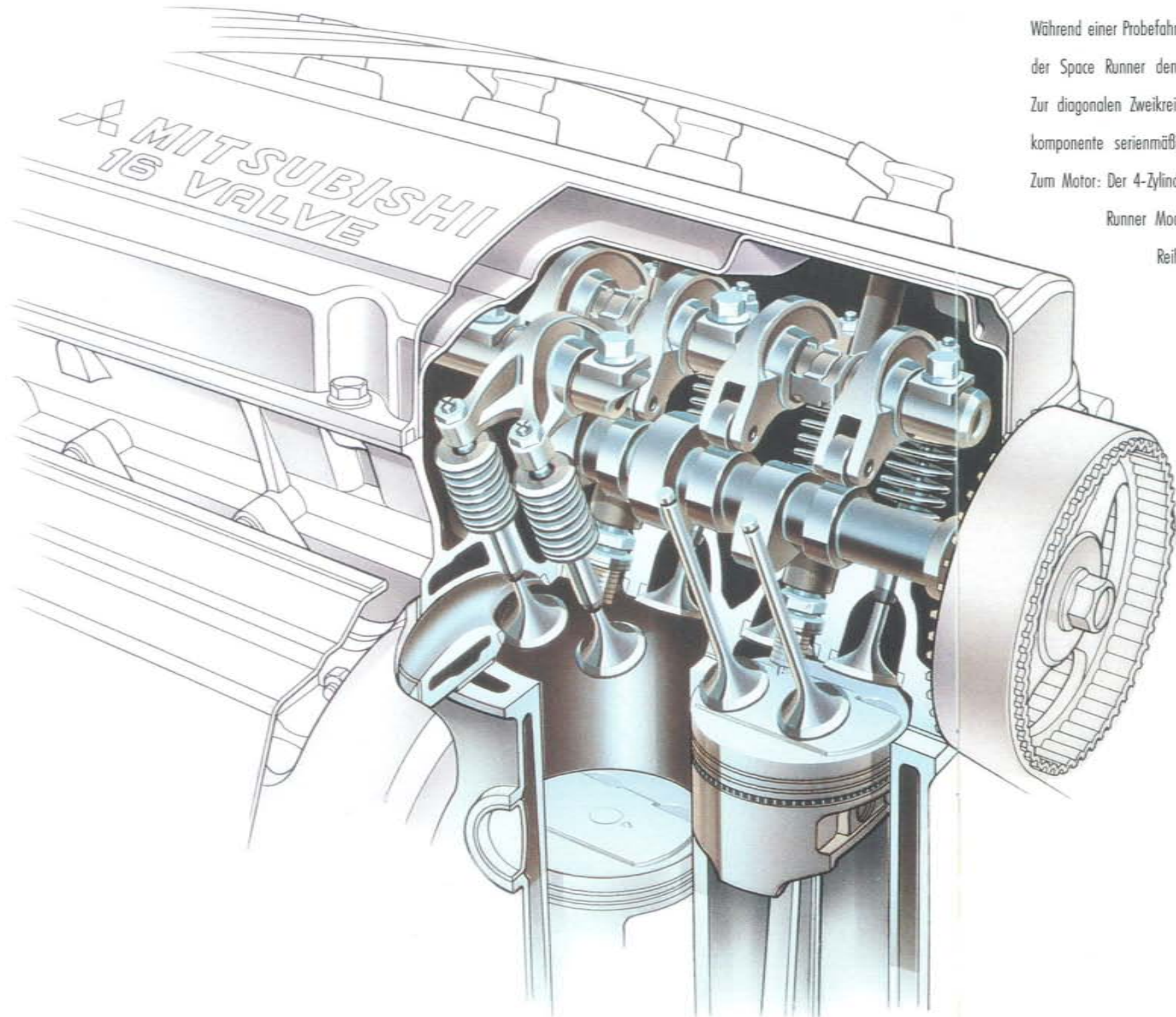
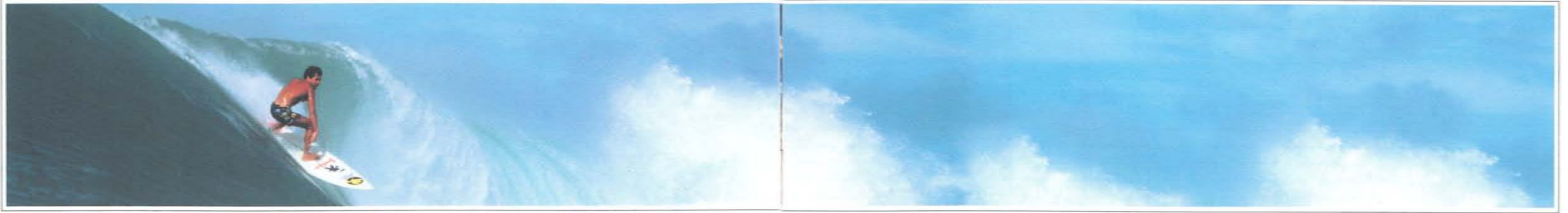
Als unbedingte Selbstverständlichkeit betrachten wir die in ihrer Höhe fünffach verstellbaren Gurte für Fahrer und Beifahrer, den Fahrer-Airbag oder den starken Flankenschutz in den Seitentüren gegen seitliche Aufprallkräfte. Darüber hinaus verfügen alle GLXi-Modelle serienmäßig über einen Beifahrer-Airbag.



Beide Abb.: 1800 GLXi,  
Sonderausstattung Leichtmetallfelgen.  
Änderungen von Struktur und Farbe  
der Sitze vorbehalten.



# A N T R I E B S K R Ä F T E



Während einer Probefahrt leicht zu erfahren ist die exzellente Straßenlage. Für sauberes Fahrverhalten und ausgezeichnete Kurvenstabilität hat der Space Runner den langen Radstand, die breite Spur und Einzelradaufhängung, auch an der Hinterachse.

Zur diagonalen Zweikreis-Bremsanlage mit Bremskraftverstärker und Regelventil gibt es in den GLXi-Modellen als zusätzliche Sicherheitskomponente serienmäßig das Anti-Blockier-System (ABS).

Zum Motor: Der 4-Zylinder mit 16 Ventilen leistet bei 6000 Umdrehungen stattliche 90 kW, entsprechend 122 PS. Gleich, welches der Space Runner Modelle nun ungeteilte Aufmerksamkeit auf sich zieht, für den umweltschonenden, vorn quer angeordneten 4-Takt-Reihenmotor kann man sich guten Gewissens entscheiden. Ausgewählte Metalle und die SOHC-Bauweise steigern die Leistungsausbeute erheblich, reduzieren aber gleichzeitig den Verbrauch wie den Schadstoffausstoß. Da hat auch der Dreibege-Katalysator weniger zu tun.

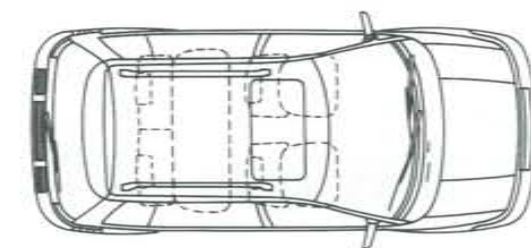
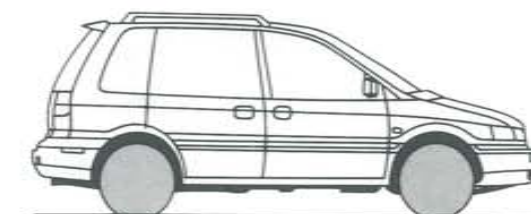
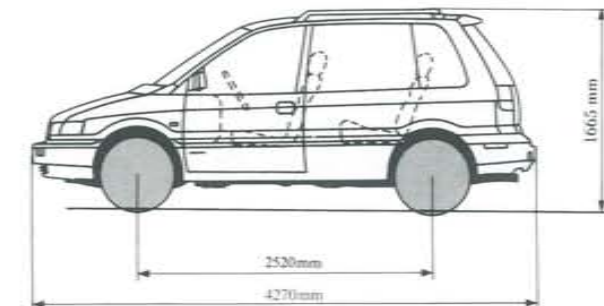
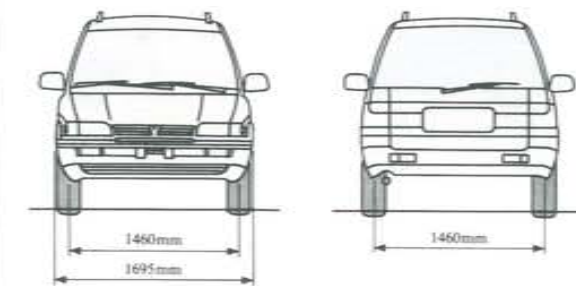
1800 cm Hubraum, ausgerüstet mit Leichtmetall-Zylinderkopf und einer elektronisch gesteuerten 4-Düsen-Saugrohr-Einspritzung, sorgen in den Schaltgetriebe-Modellen für eine Spitzengeschwindigkeit von 180 km/h. Im Space Runner 1800 GLXi mit 4-Stufen-Automatik wird entspannender Schaltkomfort, wenn es die Strecke erlaubt, schnell und kräftig Tempo machen.



1800 GLXi, Sonderausstattung Leichtmetallfelgen

Außenausstattung	Space Runner 1800 GLi	Space Runner 1800 GLXi 5-Gang / Automatik
Parabolscheinwerfer	●	●
Verbundglas-Windschutzscheibe	●	●
Rundum getönte Wärmeschutzverglasung	●	●
Scheibenwisch-Waschanlage	●	●
Scheibenwischer vorn mit regelbarem Intervall	●	●
Zwei elektrisch verstellbare und beheizbare Außenspiegel	●	●
Elektrisches Glasschiebe-Hebedach	●	●
Heckscheibenwischer mit Intervall	●	●
Heizbare Heckscheibe	●	●
Nebelschlußleuchte III	●	●
Rückfahrscheinwerfer III	●	●
Dachreling	●	●
Zweifarbigen-Lackierung		wahlweise
Teilweise lackierte Stoßstangen (bei Zweifarbigen-Lackierung komplett lackiert)		●
Seitenstoßleisten (bei Zweifarbigen-Lackierung lackiert)	●	●
Felgenreife	5,5 JJ x 14	5,5 JJ x 14
Reifenweite	185/70 R 14	185/70 R 14
Nabenkappen	●	●
Radzierblenden		●
Vollwertiges Ersatzrad mit Stahlfelge	●	●
Antenne	●	●
Hohlraumversiegelung	●	●
Innenausstattung		
Servolenkung	●	●
Fahrer-Airbag/Beifahrer-Airbag	●/ -	●/ ●
Vier-Speichen-Lenkrad	●	●
Neigungsverstellbare Lenksäule	●	●
Funktionsüberwachung für Bremsflüssigkeit, Türschliebung, Kraftstoffreserve, Airbag	●	●
Schadstoff-Check-Diagnose (SCDI)	●	●
Instrumentenbeleuchtung / + = regelbar	●	+
Bei geöffneter Fahrertür Warnton bei nicht ausgeschalteter Beleuchtung	●	●
Drehzahlmesser	●	●
Quarzuhr / + = Digitaluhr	●	+
Beleuchteter Aschenbecher und Zigarettenanzünder vorn	●	●
Handschuhfach	●	●
Getränkhalter	●	●
Abblendbarer Sicherheitsinnenspiegel	●	●
Elektrische Scheibenheber	●	●
Zentralverriegelung	●	●
Kindersicherung an der Schiebetür	●	●
Fahrersitz höhenverstellbar	●	●
Sitzplatzanzahl	5	5
Hintere Sitzreihe mit geteilt umklappbarer Rückenlehne, komplett nach vorn klappbar, neigungsverstellbar, herausnehmbar	●	●
Vier höhenverstellbare Kopfstützen	●	●
Armlehnen in den vorderen Türen	●	●
Vier Dreipunkt-Automatik-Gurte II Beckengurtl, vorn höhenverstellbar	●	●
Ablagefächer zwischen den Vordersitzen	●	●
Zwei Lautsprecher vorn	●	●
Niederflorbodenbelag	●	●
Vierstufiges Gebläse mit Innenluftumwälzung	●	●
Heizkanal für Fond	●	●
Fußstütze / Fahrerseite	●	●
Tankklappe vom Fahrersitz zu öffnen	●	●
Kofferraumleuchte	●	●
Gepäckraumabdeckung	●	●
Vorbereiteter und schon verlegter Kabelbaum zur Nachrüstung einer Klimaanlage		●

Technische Daten	Space Runner 1800 GLi	Space Runner 1800 GLXi 5-Gang	Space Runner 1800 GLXi Automatik
Zylinderzahl	4	4	4
Hubraum ccm	1834	1834	1834
Bohrung x Hub mm	81,0 x 89,0	81,0 x 89,0	81,0 x 89,0
Verdichtung	10,0 : 1	10,0 : 1	10,0 : 1
Leistung kW (PS) bei min <sup>-1</sup>	90 (122) / 6000	90 (122) / 6000	90 (122) / 6000
Höchstgeschwindigkeit km/h	180	180	170
Beschleunigung 0 - 100 km/h l. sec.	10,5	10,5	12,3
Drehmoment Nm bei min <sup>-1</sup>	161 / 4500	161 / 4500	161 / 4500
Kontaktlose Zündanlage	●	●	●
Kraftstoffsystem	Elektronisch gesteuerte Vierdüsen-Saugrohr-Einspritzung (MPI)		
Getriebe	5-Gang	5-Gang	Elektron. gesteuerte 4-Stufen-Automatik
Wegfahrsperre	●	●	●
Generator V/A	12/75	12/75	12/75
Batterie V/Ah	12/65	12/65	12/65
Anti-Blockier-System (ABS)		●	●
Zweikreisbremsanlage	●	●	●
Bremskraftverstärker	●	●	●
Bremskraft-Regelventil	●	●	●
Bremsen vorn	innenbelüftete Scheiben	innenbelüftete Scheiben	innenbelüftete Scheiben
Bremsen hinten	Trommel	Trommel	Trommel
Radstand mm	2520	2520	2520
Spurweite vorn mm	1460	1460	1460
Spurweite hinten mm	1460	1460	1460
Wendekreisdurchmesser in m	11,1	11,1	11,1
Gesamtlänge mm	4270	4270	4270
Gesamtbreite mm	1695	1695	1695
Gesamthöhe mm	1665	1665	1665
Tankinhalt ca. in l	55	55	55
Kraftstoffart (mind. ROZ 95)	Super unverbleit	Super unverbleit	Super unverbleit
Kraftstoffverbrauch* in l/100 km nach 80/1268 EG			
im Stadtverkehr	10,2	10,2	10,9
bei 90 km/h	6,5	6,5	6,7
bei 120 km/h	8,7	8,7	9,0
Zulässiges Gesamtgewicht in kg	1720	1720	1720
Leergewicht in kg	1190	1239	1269
Zuladung in kg	530	481	451
Anhängelast in kg			
ungebremst	550	550	550
gebremst bis 12% Steigung	1200	1200	1200
gebremst bis 10% Steigung	1600	1600	1600
Zulässige vertikale Stützlast in kg	75	75	75
Maximale Dachlast in kg	80	80	80
Türenanzahl	3 + 1 Schiebetür	3 + 1 Schiebetür	3 + 1 Schiebetür
Kofferraumvolumen in l dachhoch / dachhochl mit umgeklappten / ausgeklapptem Rücksitz	676 / 1498 / 1630	676 / 1498 / 1630	676 / 1498 / 1630



\* Wie bei jedem PKW wird der Verbrauch in der Praxis je nach Fahrweise, technischem Zustand, nicht serienmäßigen An- und Aufbauten, der Straßenbeschaffenheit und örtlichen klimatischen Bedingungen von den nach der EG-Prüf-Norm ermittelten Werten abweichen.

Die Angaben und Abbildungen in diesem Prospekt sind unverbindlich und stellen nur eine annähernde Beschreibung dar. Mitsubishi behält sich Änderungen des Liefergegenstandes gegenüber den Angaben und Abbildungen in diesem Prospekt, z. B. im Hinblick auf technische Daten, Konstruktion, Ausstattung, Material und äußeres Erscheinungsbild vor, sofern die Änderung für den Kunden zumutbar und eine damit etwa verbundene Minderung des Wertes oder der Gebrauchstauglichkeit des Liefergegenstandes nicht erheblich ist. Farbabweichungen sind drucktechnisch bedingt. Dieser Informationsprospekt ist eine Veröffentlichung der MMC Auto Deutschland GmbH in 65468 Trebur, Hessenauer Straße 2. Für weitere Informationen stehen Ihnen unsere Mitsubishi Vertragshändler gern zur Verfügung.

## Mit Mitsubishi fahren Sie in jeder Beziehung gut

Als größter und bedeutendster Unternehmensverbund in Japan bietet Ihnen Mitsubishi ein ganz besonders umfassendes technisches Know-how. Denn die unterschiedlichen Unternehmen der Mitsubishi Gruppe arbeiten eng zusammen. Das macht sie weltweit erfolgreich und gibt Ihnen die Sicherheit, beim Kauf eines Mitsubishi Automobils auch von den neuesten Erkenntnissen der Weltraumforschung und des Flugzeugbaus zu profitieren. Sie alle fließen mit ein, wenn es darum geht, die Qualität jedes einzelnen Modells zu verbessern.

### Der beste Weg zum neuen Mitsubishi

Sie können Ihr Auto natürlich gerne bar bezahlen. Genauso gerne nennen wir Ihnen aber auch die Vorteile von Leasing oder Finanzierung. Am besten, Sie sprechen darüber mit Ihrem Mitsubishi Händler, der Ihnen sofort ein konkretes, individuelles Angebot zu besonders günstigen Konditionen vermitteln kann. Dabei werden Sie feststellen, daß Sie mit Mitsubishi auch finanziell ausgezeichnet fahren.

### Wir bieten vielfache Sicherheit

**3 JAHRE GARANTIE bis 100.000 km** Das Mitsubishi Garantie-Paket: 3 Jahre bis 100.000 km auf das gesamte Fahrzeug, mit Ausnahme des natürlichen Verschleißes.

Und über die Bauteile-Anschlußgarantie informiert Sie Ihr Mitsubishi Händler gern im Detail.

6 Jahre gegen Durchrosten der Karosserie, denn das Material Ihres Mitsubishi ist hochwertig lackiert und an besonders gefährdeten Stellen mit verzinkten Blechen versehen, hinzu kommt eine aufwendige Hohlraumversiegelung.

1 Jahr Garantie auf alle Original-Ersatzteile, denn jedes Original-Ersatzteil hat den hohen Qualitätsstandard aller Mitsubishi Produkte.



Colt



Eclipse



Lancer



3000GT



Lancer Kombi



Space Runner



Carisma



Space Wagon



Galant



Space Gear



Galant Fließheck



Pajero



Sigma



L200



Sigma Kombi



L300

### Inter-Euro Service

Der Inter-Euro Service leistet im Falle einer Panne schnelle und unbürokratische Hilfe rund um die Uhr über ein europaweites Netz von Notfall-Servicezentren. Ein Anruf genügt: alles Weitere übernehmen unsere Experten. Der Inter-Euro Service gilt für alle Mitsubishi Modelle für 3 Jahre, für Modelle ab Erstzulassung 1. Juni 1995 auch im Inland. Fragen Sie Ihren Mitsubishi Händler nach der im Anschluß möglichen Mobilitätsgarantie.



### Mitsubishi auf Video



VIDEO

Laden Sie Ihre Familie zu einer Probefahrt per Video ein. Technik, Daten, nützliche Details und vieles mehr präsentieren die Mitsubishi Videofilme. Der Mitsubishi Vertragshändler hält für fast jedes Modell eine Videokassette für Sie bereit.

### Mitsubishi - so vielfältig wie Ihre Wünsche

Ob Colt, Galant, Off-Road-Spezialist Pajero oder unsere wirtschaftlichen Nutzfahrzeuge - alle Mitsubishi Automobile sind exakt auf die Wünsche und Bedürfnisse der Autofahrer zugeschnitten. Die Erfahrung von 75 Jahren Automobilbau garantiert ein Höchstmaß an dauerhafter Autofreude.

### 24-Stunden-Ersatzteil-Service

Wenn's mal ganz schnell gehen muß, geht's bei uns besonders schnell. Dafür sorgen sechs Regional-Depots, die Ihren Mitsubishi Händler innerhalb von nur 24 Stunden mit nahezu jedem gewünschten Ersatzteil beliefern können.

### Mitsubishi - so individuell wie Sie

Weil jedes Automobil auch ein schönes Stück Persönlichkeit ist, können Sie Ihren Mitsubishi nach Belieben mit sinnvollem Original-Zubehör ausstatten und ganz individuell gestalten. Natürlich ist jedes einzelne Teil auf die jeweilige Modellreihe abgestimmt.

### Club RALLIART

Spaß am Auto, Spaß in der Freizeit. Der Club Ralliart mischt aus beidem ein erlebnisreiches und vielfältiges Programm. Interessante Aktivitäten, angefangen vom Fahrsicherheits-Training bis hin zur erlebnisreichen Abenteuer-Reise in nahe und ferne Länder, stehen beim Club Ralliart auf dem Programm. Neue Mitglieder sind herzlich willkommen. Nutzen Sie die Leistungen des Ralliart-Clubs (Tel.: 0 61 47 / 20 72 98 oder Fax: 0 61 47 / 20 73 22).



